

**SAJÓSZENTPÉTER VÁROSI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT**  
**Képviselő-testületének**

- a.) jegyzőkönyve,  
 b.) határozatai: 1., 2., 3., 4., 5., 6., 7., 8., 9., 10., 11., 12., 13.

**J E G Y Z Ő K Ö N Y V**

**Készült:**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2015. január 30-án megtartott üléséről. Helye: Sajószentpéter, Kölcsey F.u. 34/A sz. alatt Ülés kezdete: 14.30 óra.

**Jelen vannak:**

Csáki Károlyné	elnök
Schweitzer György	elnökhelyettes
Spitzmüller Károlyné	képviselő-testületi tag
Szentiványi Enikő	ügyintéző

**Csáki Károlyné elnök** köszönti a megjelent testületi tagokat, a Sajószentpéteri Polgármesteri Hivatal ügyintézőjét. Megállapítja, hogy a jelen lévő képviselők száma 3 fő, a testület határozatképes, az ülést megnyitja.

**Csáki Károlyné elnök** javaslatot tesz az ülés napirendjére, valamint a jegyzőkönyv-hitelesítő személyére Spitzmüller Károlyné képviselő-testületi tag megnevezésével.

Az elnök tájékoztatója és javaslata alapján a testületi tagok az ülés napirendjét, valamint a testület tagjai közül Spitzmüller Károlyné jegyzőkönyv-hitelesítőként történő kijelölését nyílt szavazással 3 igen szavazattal elfogadják.

**Az ülés napirendje:**

1. Beszámoló a két ülés között meghozott elnöki döntésekről és elvégzett feladatokról.
2. Előterjesztés a Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Szervezeti és Működési Szabályzatának felülvizsgálatára és jóváhagyására.
3. Aktuális kérdések

**1. Napirendi pont: Beszámoló a két ülés között meghozott elnöki döntésekről és elvégzett feladatokról.**

**Csáki Károlyné elnök** a napirenddel kapcsolatban az alábbiakat terjeszti elő:

**1.1. Beszámoló a Dusnok településrész ifjúsági rendezvényéről**

**Tisztelt Testület!**

A közösség kezdeményezésére december 6. napján megszervezésre került Dusnok településrész helyszínnel az „ifjúsági zenés-táncos-játékos” program. A képviselő-testület 67/2014.(XI.22.) határozatában foglaltakat végrehajtottam. A közösség tagjainak közreműködésével sikeresen megvalósult a hagyományőrző kulturális program.

A program az éves feladatvállalásnak megfelelő, az ellátásról és megvendégelésről minden közösségi tag maga gondoskodott, a helyszínt a Sajószentpéteri Kulturális Központ biztosította az együttműködési megállapodásban foglaltak szerint.

**„Határozati javaslat: a Dusnok településrész ifjúsági rendezvényéről**

A Képviselő-testület elfogadja a hagyományörző kulturális program megvalósításáról szóló elnöki beszámolót.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

Az elnök javaslatának elfogadását kéri a testület tagjaitól.

A testület tagjai megvitadják a program eseményeit, az elnök beszámolóját és határozati javaslatát.  
A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
1/2015.(I.30.) határozata  
a Dusnok településrész ifjúsági rendezvényéről**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megvitatta és az alábbi döntést hozta:

A Képviselő-testület elfogadja a hagyományörző kulturális program megvalósításáról szóló elnöki beszámolót.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**1.2. Beszámoló a Szendrői Adventi ünnepségen történt részvételről**

**Tisztelt Testület!**

A fennálló együttműködés keretében meghívó érkezett a december 21-i szendrői Adventi ünnepségre. A vállalt feladatok teljesítésére biztosítottam a tagok programon való részvételét. Az útiköltséget a 2014. évi költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére elszámoltam.

**„Határozati javaslat: a Szendrői Adventi ünnepségen történt részvételről**

A képviselő-testület elfogadja az elnök beszámolóját és jóváhagyja az útiköltség elszámolását.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

Az elnök javaslatának elfogadását kéri a testület tagjaitól.

A testület tagjai megvitadják az elnök előterjesztését és határozati javaslatát.  
A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
2/2015.(I.30.) határozata  
a Szendrői Adventi ünnepségen történt részvételről**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megvitatta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület elfogadja az elnök beszámolóját és jóváhagyja az útiköltség elszámolását.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**1.3. Beszámoló a Kazincbarcikai és a Szerencsi megemlékezésen történt részvételről**

**Tisztelt Testület!**

A málenkij robotra elhurcoltakra történő kazincbarcikai megemlékezésről szóló 57/2014. (X.25.) határozatban és a málenkij robotra elhurcoltak regionális emlékművének átadásán történő részvételről szóló 58/2014. (X.25.) határozatban foglaltakat végrehajtottam.

A újonnan megalakult Kazincbarcika Város Német Nemzetiségi Önkormányzattal kötött együttműködés keretében 2014. november 23. napján megszerveztük a 2013. évi program folytatását „a kis munka-nagy bűn” című rendezvényünk által közzétett ismereteink bővítését, közvetítését a környező településen élő német közösségek felé. Vállaltuk Dupka György író, történész előadásának megszervezésével kapcsolatos költségeket.

November 25-én testületünk részt vett a regionális megemlékezésen. A megemlékezés és az utazás költségeit az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére biztosítottam.

**„Határozati javaslat: a Kazincbarcikai és a Szerencsi megemlékezésen történt részvételről**

A képviselő-testület elfogadja a málenkij robotra elhurcoltakra történő megemlékezésekről szóló elnöki beszámolót és jóváhagyja a költségek elszámolását.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

Az elnök javaslatának elfogadását kéri a testület tagjaitól.

A testület tagjai megvitatják az elnök beszámolóját, a megemlékezések eseményeit és az elnök határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
3/2015.(I.30.) határozata  
a Kazincbarcikai és a Szerencsi megemlékezésen történt részvételről**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megvitatta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület elfogadja a málenkij robotra elhurcoltakra történő megemlékezésekről szóló elnöki beszámolót és jóváhagyja a költségek elszámolását.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

#### **1.4. Beszámoló a Dobsinai program megvalósulásáról**

**Tisztelt Testület!**

A Dobsinai program megszervezéséről szóló 56/2014. (X.25.) határozatban foglaltak végrehajtása 2014. december 27. napján valósult meg. Közösségünk 12 fő tagja részére biztosítottam az útiköltséget a feladatvállalásnak megfelelően.

**„Határozati javaslat: a Dobsinai program megvalósulásáról**

A képviselő-testület elfogadja az elnök beszámolóját és az útiköltség éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére történt elszámolását.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

Az elnök javaslatának elfogadását kéri a testület tagjaitól.

A testület tagjai megvitadják az elnök beszámolóját, a program keretében szerzett ismereteket, élményeket és az elnök határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
4/2015.(I.30.) határozata  
a Dobsinai program megvalósulásáról**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megvitatta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület elfogadja az elnök beszámolóját és az útiköltség éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére történt elszámolását.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

#### **1.5. Beszámoló az Óévbúcsúztató, a „Zusammengehören - Összetartozunk” rendezvény megszervezéséről**

**Tisztelt Testület!**

A „Zusammengehören - Összetartozunk” rendezvény december 31. napján került megszervezésre a Dusnoki Községi Házban a Sajószentpéteri Kulturális Központtal fennálló együttműködésünk keretében. A közösséghez tartozó valamennyi család kínálta a sváb hagyományokat őrző ételeit. A közösség tagjai egymást vendégelték meg. Bemutatásra kerültek az év során megtanult új táncok és

dalok. A fiatalok gondoskodtak a táncmulatság megszervezéséről. A program az éves feladatvállalásnak megfelelően valósult meg.

**„Határozati javaslat:**

A képviselő-testület elfogadja a hagyományörző zenés, táncos rendezvény megvalósulásáról szóló beszámolót.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

Az elnök javaslatának elfogadását kéri a testület tagjaitól.

A testület tagjai megvitadják az elnök beszámolóját, a közösségi együttlét élményeit és az elnök határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
5/2015.(I.30.) határozata  
az Óévbúcsúztató, a „Zusammengehören - Összetartozunk”  
rendezvény megszervezéséről**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megvitatta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület elfogadja a hagyományörző zenés, táncos rendezvény megvalósulásáról szóló beszámolót.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**1.6. Beszámoló a Népviseletek című kiadvány megvásárlásáról**

**Tisztelt Testület!**

A magyarországi német néptánc hagyományok ápolására létrejött pécsi alapítvány gondozásában megjelent a Népviseletek című kiadvány, melyet 5000.-Ft értékben 2015.01.11. napján megvásároltam a közösség ismereteinek bővítésére, a német népismeretet oktatók munkájának segítésére. Gondoskodtam a kiadvány széleskörű hozzáféréseinek biztosításáról. A beszerzés az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére került elszámolásra, mely az éves feladatvállalásnak megfelelő.

**„Határozati javaslat: a Népviseletek című kiadvány megvásárlásáról**

A képviselő-testület jóváhagyja a Népviseletek című kiadvány beszerzését és az 5000.-Ft költségnek az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére történt elszámolását.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

Az elnök javaslatának elfogadását kéri a testület tagjaitól.

A testület tagjai megvitadják az elnök beszámolóját és az elnök határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
6/2015.(I.30.) határozata  
a Népviselvek című kiadvány megvásárlásáról**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megvitatta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület jóváhagyja a Népviselvek című kiadvány beszerzését és az 5000.-Ft költségnek az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére történt elszámolását.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**1.7. Beszámoló a 19. Budapesti Gálán történt részvételről**

**Tisztelt Testület!**

Az éves feladatvállalásunkban szerepel a magyarországi németek országos gáláján történő részvétel biztosítása. A Magyarországi Németek Napja alkalmából a 19. Gála Budapesten a Kongresszusi Központban került megrendezésre 2015. január 11. napján. 3 fő részére biztosítottam a részvétel és az utazás költségeit, mely az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére került elszámolásra.

**„Határozati javaslat: a 19. Budapesti Gálán történt részvételről**

A képviselő-testület jóváhagyja az elnök beszámolóját és az Országos Gálán történt részvétel költségeinek az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére történt elszámolását.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

Az elnök javaslatának elfogadását kéri a testület tagjaitól.

A testület tagjai megvitadják az elnök beszámolóját, a közösségi együttlét élményeit és az elnök határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
7/2015.(I.30.) határozata  
a 19. Budapesti Gálán történt részvételről**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megvitatta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület jóváhagyja az elnök beszámolóját és az Országos Gálán történt részvétel költségeinek az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére történt elszámolását.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

### **1.8. Beszámoló a január 23-i borest megrendezésének támogatásáról**

#### **Tisztelt Testület!**

A Sajószentpéteri Kulturális Központtal fennálló együttműködésünk keretében csatlakoztunk a 2015. január 23-i borest rendezvényhez. A program során az Egri borrégió Mátrai borvidék gasztronómiai bemutatására került sor. Közösségünk tagjai 100 főre készítettek borkorcsolyákat, sváb vendégváró ételeket. A programhoz történt csatlakozás az éves feladatvállalásnak megfelelő. A gasztronómiai bemutatóval szélesebb körben tettük ismertté közösségünk értékeit, hagyományait.

#### **„Határozati javaslat: a január 23-i borest megrendezésének támogatásáról**

A képviselő-testület jóváhagyja a hagyományörző program megvalósulásáról szóló elnöki beszámolót.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

Az elnök javaslatának elfogadását kéri a testület tagjaitól.

A testület tagjai megvitadják az elnök beszámolóját, a program élményeit és az elnök határozati javaslatát. A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

#### **Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
8/2015.(I.30.) határozata  
a január 23-i borest megrendezésének támogatásáról**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megvitatta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület jóváhagyja a hagyományörző program megvalósulásáról szóló elnöki beszámolót.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

### **1.9. Beszámoló a Rajztanárok Zempléni Alkotó Köre kiállításán történt részvételről**

#### **Tisztelt Testület!**

2015. január 20. napján 15 órára meghívó érkezett Sárospatakról a Rajztanárok Zempléni Alkotó Köre kiállításának megnyitójára. A közösségünk képzőművészeinek alkotásait megismertető programokon kialakított együttműködéseink fenntartása, értékeink közvetítése és mások értékeinek megismerése, tudásunk gyarapítása érdekében biztosítottam közösségünk képviseletét a programon. A programon történt részvétel költségei az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére kerültek elszámolásra.

#### **„Határozati javaslat: a Rajztanárok Zempléni Alkotó Köre kiállításán történt részvételről**

A képviselő-testület jóváhagyja a sárospataki kiállításon történt részvételről szóló elnöki beszámolót és

program költségeinek az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére történt elszámolását.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

Az elnök javaslatának elfogadását kéri a testület tagjaitól.

A testület tagjai megvitatják az elnök beszámolóját, a kiállítás értékeit, élményeit és az elnök határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
9/2015.(I.30.) határozata  
a Rajztanárok Zempléni Alkotó Köre kiállításán történt részvételtől**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megvitatta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület jóváhagyja a sárospataki kiállításon történt részvételtől szóló elnöki beszámolót és program költségeinek az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére történt elszámolását.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**1.10. Előterjesztés a 2015. évi nyári gyermektábor megvalósítására**

**Tisztelt Testület!**

Az előző évben forráshiány és a benyújtott pályázataink elutasítása miatt elmaradt a hagyományos német nyelvi és kézműves tábor megszervezése.

Az Emberi Erőforrások Minisztériuma és az Emberi Erőforrás Támogatáskezelő 2015. január 08. napján a NEMZ-TAB-15 kategóriában pályázatot írt ki legalább 7 napos, minimum 15 fő tanuló részére szervezett tábor megvalósítására. A pályázat benyújtása saját forrást nem igényel. A program megvalósításának időszaka 2015.05.01-2015.10.31. A kiírás keretében támogatható a nyelvi környezetben megvalósuló nemzetiségi, népismereti, művészeti hagyományörző és olvasótáborok megvalósítása.

A közösség hagyományainak őrzése, a fiatalok esélyegyenlőségének biztosítása, a német nyelv ismeretének bővítése és használatának erősítése érdekében a gyermekeket szolgáló programot Román Péterné közösségi tagunkkal állítottam össze, melynek költségvetése:

- Buszbérlés 1 napos kirándulásra: Sajószentpéter-Eger-Feldebrő-Aldebrő-Verpelét-Sajószentpéter. A városunkba érkező ösök származási helyének megismerése 127 eFt.
- 25 fő 7 napig történő ellátása háromszori étkezés biztosításával 262.500.-Ft. 22 fő gyermek, 3 fő kísérő akik közül 1 fő nyelvtanár 1 fő gyermekfelügyelő bevont külső szakemberként, 1 fő a pályázó szervezet részéről a hagyományörző kézműves foglalkozások vezetésére.
- A német nyelvi és hagyományörző kézműves foglalkozások anyagköltsége (nyomtatópatron, papír, rajzlap, festék, karton, ragasztó, gyöngy, agyag, íróeszközök, megemlékezések virágai stb.) 50 eFt.
- 1 fő német nyelvtanár és 1 fő gyermekfelügyelő bruttó megbízási díja és járulékai 114.300.-Ft



A tábor célja, hogy a gyermekek minél szélesebb ismereteket szerezzenek a helyi németiség mindennapi életéről, múltjáról. Megismerhetik a német dalkultúrát, képzőművészeti értékeket, népviseletet, gasztronómiát.

A pályázati kiírásnak megfelelő gondoskodtam a 3000.-Ft összegű éves regisztrációs díj befizetéséről, a szükséges igazolások beszerzéséről és a pályázat 2015. január 29. határidővel történő benyújtásáról.

A pályázat elkészítése és benyújtása az éves feladatvállalásnak megfelelő, a regisztrációs díj és a banki igazolás költségének elszámolása az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére történt meg.

A BMI pályázati felhívásának megjelenése esetén fentieknek megfelelően javasolt a „Von ehemaliger Heimat bis zur neuen Heimat” projektre a támogatási igény benyújtása a német nyelv és hagyományok őrzése a helyi német közösség értékeinek közvetítése érdekében.

**„Határozati javaslat: a 2015. évi nyári gyermektábor megvalósításáról**

1. A képviselő-testület jóváhagyja a NEMZ-TAB-15 kategóriában kiírt felhívásnak megfelelően elkészített pályázat benyújtását és a 3000.-Ft összegű regisztrációs díj befizetését.
2. A képviselő-testület felhatalmazza az elnököt a BMI ifjúsági táborok – Jugendlager - pályázati felhívásának megfelelő támogatási kérelem benyújtására.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

Az elnök javaslatának elfogadását kéri a testület tagjaitól.

A testület tagjai megvitatják az elnök előterjesztését, a pályázati kiírás feltételeit; a nyári német nyelvi, honismereti és kézműves tábor tervezett programjait és az elnök határozati javaslatát.  
A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
10/2015.(I.30.) határozata  
a 2015. évi nyári gyermektábor megvalósításáról**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megvitatva és az alábbi döntést hozta:

1. A képviselő-testület jóváhagyja a NEMZ-TAB-15 kategóriában kiírt felhívásnak megfelelően elkészített pályázat benyújtását és a 3000.-Ft összegű regisztrációs díj befizetését.
2. A képviselő-testület felhatalmazza az elnököt a BMI ifjúsági táborok – Jugendlager - pályázati felhívásának megfelelő támogatási kérelem benyújtására.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**2. Napirendi pont: Előterjesztés a Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Szervezeti és Működési Szabályzatának felülvizsgálatára és jóváhagyására**

**Csáki Károlyné elnök** a napirenddel kapcsolatban az alábbiakat terjeszti elő:

**Tisztelt Testület!**

A napirendhez kiadott előterjesztéshez kiegészítéssel nem élek.  
Kérem az előterjesztés szerinti határozati javaslat elfogadását.

A testület tagjai megvitadják az elnök előterjesztését és határozati javaslatát.  
A testület tagjai nem élnék módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
11/2015.(I. 30.) határozata  
Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Szervezeti és Működési Szabályzatának felülvizsgálatáról és jóváhagyásáról**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testület a tárgyi előterjesztést megvitatta és az alábbiak szerint döntött:

1. A képviselő-testület a határozat melléklete szerint elfogadja a Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Szervezeti és Működési Szabályzatát.
2. A szervezeti és működési szabályzat 2015. február 1. napján lép hatályba.
3. Az ezen határozattal elfogadott Szervezeti és Működési Szabályzat hatályba lépésével egyidejűleg a Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat 15/2012 (V.25.) képviselő-testületi határozattal elfogadott Szervezeti és Működési Szabályzata hatályát veszti.

Határidő: azonnal

Felelős: Elnök

**3. Napirendi pont: Aktuális kérdések**

**Csáki Károlyné elnök** a napirendi ponttal kapcsolatban az alábbi előterjesztésekkel él:

**3.1. Előterjesztés a Farsangi Sváb Bálon történő részvételre****Tisztelt Testület!**

2015. január 26-i visszajelzés kérésével meghívó érkezett közösségünk részére a Hercegkúti Német Nemzetiségi Önkormányzattól a mai napon tartandó Farsangi Sváb Bálra. A program helyszíne Sárospatak az ÁVG aulája. A települési német nemzetiségi önkormányzattal fennálló együttműködésünk indokolja a programon történő részvételünket. A meghívóban foglaltak szerint visszajeleztem közösségünk képviselőtestületének biztosítását. A programon történő részvétel az éves feladatvállalásnak megfelelő a német értékek, hagyományok közvetítése érdekében. A résztvevők útiköltsége, a programon történő részvétel költségei az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére kerülnek majd elszámolásra.

**„Határozati javaslat: a Farsangi Sváb Bálon történő részvételről**

A képviselő-testület jóváhagyja a Hercegkúti Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015. január 30-i programján történő részvételt. A program költségeit az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére 20 eFt összegben biztosítja.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

Az elnök javaslatának elfogadását kéri a testület tagjaitól.

A testület tagjai megvitatják az elnök előterjesztését, a hercegekúti programon történő részvétel várható eredményeit és az elnök határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
12/2015.(I.30.) határozata  
a Farsangi Sváb Bálon történő részvételről**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megvitatva és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület jóváhagyja a Hercegekúti Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015. január 30-i programján történő részvételt. A program költségeit az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére 20 eFt összegben biztosítja.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**3.2. Előterjesztés a „meséljünk játszunk németül” szendrői programon történő részvételre**

**Tisztelt Testület!**

A német nyelv és népismeret helyi oktatásának támogatásaként minden évben biztosítjuk a gyermekek részvételét a szendrői „meséljünk játszunk németül” programon. A hagyományosan novemberi program 2014-ben nem került megszervezésre, technikai okok miatt elhalasztották 2015. év elejére. Ez év március hó első hetére várhatjuk a program meghirdetését.

A program során bővülnek a gyermekek ismeretei, közösségünk hagyományai és értékei is szélesebb körben válnak ismertté.

A program az éves feladatvállalásnak megfelelő, a költségek az éves költségvetés dologi kiadás előirányzatán belül megtervezésre kerültek.

**„Határozati javaslat: a „meséljünk játszunk németül” szendrői programon történő részvételről**

A képviselő-testület jóváhagyja a szendrői „meséljünk játszunk németül” programon történő részvételt; 2015. év márciusi program költségeit az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére 60 eFt összegben biztosítja.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

Az elnök javaslatának elfogadását kéri a testület tagjaitól.

A testület tagjai megvitatják az elnök előterjesztését, a szendrői programon történő részvétel várható eredményeit és az elnök határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
13/2015.(I.30.) határozata  
a „meséljünk játszunk németül” szendrői programon történő részvételtől**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megvitatta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület jóváhagyja a szendrői „meséljünk játszunk németül” programon történő részvételt; 2015. év márciusi program költségeit az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére 60 eFt összegben biztosítja.

Határidő: azonnal

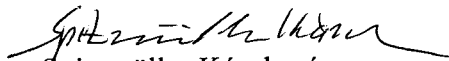
Felelős: elnök

Egyéb vélemény, kérdés, több megvitandó napirend nem merül fel.


Az elnök megköszöni, hogy a tagok hozzájárultak az ülés korábbi időpontban történt kezdéséhez, továbbá, hogy aktívan részt vettek a vállalt feladatok teljesítésében.

Az elnök az ülést 16.15 órakor berekeszti és jó szórakozást kíván a Sváb Farsangi Bálon történő részvételhez.

Kmf.

  
Spitzmüller Károlyné  
jegyzőkönyvhiteltesítő



  
Csáki Károlyné  
elnök